

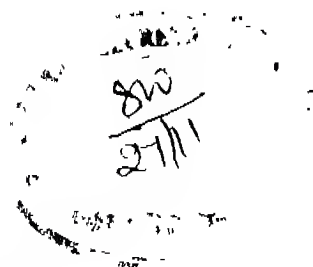


भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1
PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY



सं० 163]

नई दिल्ली, सोमवार, अगस्त 28 1989/भाद्र 6, 1911

No. 163]

NEW DELHI, MONDAY, AUGUST 28, 1989/BHADRA 6, 1911

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
separate compilation

वाणिज्य संचालय

नई दिल्ली, 28 अगस्त, 1989

निर्यात व्यापार नियंत्रण

शार्वजनिक सूचना सं. 24-ई.टी.सी. (पी. एन.)/89

विषय : —जो का निर्यात :

फाईल सं. 40 (23)/89-ई-2 : —आयात-निर्यात नीति, 1988-91 (खण्ड 2) की अनुसूची-1 के भाग "ख" की क्रम सं. 2089 (5) और खण्ड-3 के परिशिष्ट-4 की सूची 1 की क्रम सं. 6.(5) की ओर ध्यान आकषित किया जाता है, उक्त नीति पुस्तक के खण्ड-5 के पैरा ग्राफ 4 से 6 तक में निहित प्रक्रिया की शर्तानुसार जो का निर्यात सीमित सीलिंग के अन्तर्गत अनुमति है।

2 यह निर्णय लिया गया है कि उक्त नीति पुस्तक के खण्ड-1 के पैरा 12 (3) की शर्तानुसार जो के निर्यात की अनुमति के सम्बन्ध में निम्नोक्त विशेष प्रक्रिया लागू की जाए।

3. राज्य व्यापार निगम (एलटीसी) और प्राइवेट व्यापारियों द्वारा जो का निर्यात सीमित सीलिंग के भीतर निम्नलिखित शर्तों पर अनुमति होगा।

(1) निजी व्यापारियों के लिए जो के निर्यात के लिए सीलिंग को हटाने और संशोधित खाद्य उत्पाद निर्यात विकास प्राधिकरण (एपीईडीए), नई दिल्ली के निपटान पर रखा जाएगा।

(2) निर्यातकों से यह अपेक्षित है कि वे 100 प्रतिशत अपरिवर्तनीय साक्ष्यों के साथ अनुमति प्राप्त संचिकाओं को ए.पी.ई.डी.ए. के साथ पंजीकृत करवा लें। (3) निर्यातकों को ए.पी.ई.डी.ए. को आवेदन करते समय निर्यात सीलिंग, 1988-91 (खण्ड-2) के खण्ड-6 में निर्धारित किए गए अनुसार बाण्ड द्वारा सरकार के पक्ष में ए.पी.ई.डी.ए. को किए गए अपरिवर्तनीय साक्ष्य (आई.एल.सी.) के अनुसार जहाज पर्यन्त निःशुल्क मूल्य के 1 प्रतिशत के समकक्ष राशि की एक बैंक गारंटी भी प्रस्तुत करनी होगी। (4) ए.पी.ई.डी.ए. व्यक्तिगत रूप में किसी भी निर्यातक को कुल सीलिंग के 10 प्रतिशत से अधिक का आबंधन नहीं करेगा। (5) ए.पी.ई.डी.ए. निर्यातकों के पक्ष में पहले आधे पहले पाओ के आधार पर सीलिंग को रिलीज करेगा।

4 बैंक गारंटी के साथ रिलीज सूचना की प्राप्ति होने पर सम्बन्धित लाइसेंस प्राधिकारी 48 घंटों के अन्दर 6 महीने के वैध अवधि के लिए एक निर्यात लाइसेंस जारी करेगा।

5. निम्नलिखित नमूने के अन्तर्गत निर्यात अधिकारी द्वारा जारी किए गए निर्यात लाइसेंस की शर्तों में अतिरिक्त के भीतर किया जाएगा, ऐसा न करने पर सरकार के आदेशों के अन्तर्गत कार्य करने और उसे सरकारी लेख में समाहित करने।

6. 31 मार्च, 1990 के उपरान्त ए.पी.ई.डी.ए. द्वारा सविदाओं का परीक्षण नहीं किया जाएगा और न ही वह किसी निर्यात की हो अनुमति देगा, चाहे सीलिंग की मात्रा प्रत्यक्ष हो जाए।

7. जैसे ही सीलिंग समाप्त हो जाएगी ए.पी.ई.डी.ए. तत्काल ही तथ्यों की सूचना वाणिज्य मंत्रालय (ई.पी.एग्री-2) को भेजेगा।

8. राज्य सरकार नियम व उनको भी दी गई सीलिंग का निर्यात 31 मार्च, 1990 से पूर्व करेगा जैसे ही सीलिंग समाप्त हो जाए वह वाणिज्य मंत्रालय (ई.पी.एग्री-1 प्रभाग) को सूचित करेगा और 31 मार्च, 1990 के बाद किसी भी मात्रा में निर्यात नहीं करेगा चाहे सीलिंग की मात्रा प्रत्यक्ष रहे गई हो।

9. ए.पी.ई.डी.ए. अनुमति पत्र प्रदान, निर्यातकों के नाम, मात्रा, जहाँ पर्यन्त निःशुल्क मूल्य और गन्तव्य स्थान को दर्शाते हुए एक मासिक विवरण सीधे ही वाणिज्य मंत्रालय को भेजेगा और उसकी एक प्रति सांख्यिकी निदेशक (श्री राम मूर्ति) को भेजेगा।

यह सार्वजनिक सूचना लोकहित में जारी की गई है।

। तेजेंद्र खन्ना, मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE

New Delhi, the 28th August, 1989

EXPORT TRADE CONTROL

PUBLIC NOTICE NO. 24-ETC (P.N.)/89

Subject : Export of Barley.

File No. 40(23)/89-E. II.—Attention is invited to Serial No. 2089 (v) of Part 'B' of Schedule I and Serial No. 6(v), List I of Appendix-4 of Section III, in terms of which the export of Barley is allowed under limited ceiling, as per the procedure laid down in paragraphs 4 to 6 of Section V of the Import and Export Policy, 1988—91 (Volume II).

2. It has been decided to devise a special procedure for the issue of export licences in respect of Barley as per Para 12(3) of Section I of the said policy.

3. Export of Barley by State Trading Corporation and private trade will be allowed within the limited ceiling on the following conditions :—

- (i) The ceiling for export of Barley for distribution to private trade will be placed at the disposal of Agricultural and Processed Food Products Export Development Authority, New Delhi (APEDA).
- (ii) The exporters are required to register their contracts backed by 100% Irrevocable Letter of Credit with APEDA.
- (iii) Exporters will submit a bank guarantee equivalent to 1% of the FOB value as per irrevocable Letter of Credit to APEDA, in favour of the Government by bond as prescribed in Section VI of the Export Policy 1988-91, Volume II.
- (iv) APEDA will not allocate more than 10% of the total ceiling to any individual exporter.
- (v) APEDA will release ceiling in favour of the exporters on first-come, first-served basis.

4. On receipt of release advice, alongwith the bank guarantee, the concerned licensing authority will issue export licence with a validity period of 6 months, within 48 hours.

5. Entire export will be made within the validity period of the export licence, failing which, the bank guarantee will be forfeited by the Government and deposited in the Government Account.

6. No registration of contracts will be made after 31st March, 1990, nor any exports will be allowed by APEDA even if the quantity of the ceiling remains unutilised.

7. As soon as the ceiling is exhausted, APEDA will report the fact to the Ministry of Commerce (EP AGRI. II).

8. STC will ensure that the ceiling earmarked to them is exported before 31st March, 1990. They will report to the Ministry of Commerce (EP AGRI. II Division) as and when the ceiling is exhausted. They will not export any quantity after 31st March, 1990 even if the quantity of ceiling remains unutilised.

9. A monthly statement indicating the details of shipments allowed, names of the exporters (in case of APEDA), the quantity, FOB value and destinations, will be furnished both by APEDA and STC directly to the Ministry of Commerce with a copy to the Director of Statistics (Shri Ram Murthy).

This Public Notice is issued in the public interest.

TEJENDRA KHANNA, Chief Controller of Imports & Exports.